



12. 9. 2011

B7-0515/2011

NÁVRH USNESENÍ

předložený na základě prohlášení místopředsedkyně Komise, vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku

v souladu s čl. 110 odst. 2 jednacího řádu

o situaci v Libyi

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Mario Mauro, Simon Busuttil, Arnaud Danjean, Tokia Saïfi, Laima Liucija Andrikiienė, Othmar Karas, Tunne Kelam, Alf Svensson, Anna Ibrisagic, Ria Oomen-Ruijten, Elena Băsescu, Nadezhda Neynsky, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Santiago Fisas Aixela, Salvatore Iacolino, Hans-Gert Pöttering, Roberta Angelilli, Franck Proust, Dominique Vlasto
za skupinu PPE

Usnesení Evropského parlamentu o situaci v Libyi

Evropský parlament,

- s ohledem na nedávná prohlášení vysoké představitelky / místopředsedkyně Komise Catherine Ashtonové, předsedy Evropské rady Hermana Van Rompuye, předsedy Komise José Manuela Barrosa a předsedy Evropského parlamentu Jerzyho Buzka o Libyi,
- s ohledem na čl. 110 odst. 2 jednacího řádu,
- A. vzhledem k tomu, že po šesti měsících bojů, jejichž důsledkem je podle odhadů 50 000 obětí, naléhavé humanitární potřeby a velké utrpení, Kaddáfího režim padl a prozatímní vláda, v jejímž čele stojí Přechodná národní rada, zahájila práci na budování nové Libye;
- B. vzhledem k tomu, že summit „přátel Libye“, kterého se zúčastnilo na 60 států a mezinárodních organizací, se konal dne 1. září v Paříži a jeho cílem byla koordinace mezinárodního úsilí v rámci pomoci při obnově Libye;
- C. vzhledem k tomu, že Přechodná národní rada bude muset současně řešit nejnaléhavější humanitární potřeby obyvatelstva, ukončit násilí a zavést právní stát, jakož se i zhostit nelehkého úkolu, kterým je upevnění národa a vytvoření fungujícího demokratického státu;
- D. vzhledem k tomu, že EU má zásadní zájem na demokracii, stabilitě, prosperitě a míru v severní Africe,
 1. vítá ukončení šestiměsíčního konfliktu v Libyi, konec 42 let trvání starého autokratického režimu Muammara Kaddáfího a ukončení dlouhého a nesmírného utrpení libyjského lidu; blahopřeje libyjskému lidu k jeho odvaze a odhodlání a zdůrazňuje, že očekávání Libyjců, pokud jde o svobodu a suverenitu, by měla být hnací silou tohoto přechodného období, jelikož pouze silná místní angažovanost zaručí jeho úspěch;
 2. vyzývá proto EU a její členské státy, aby během přechodného období nabídly plnou podporu, které je nyní zapotřebí, má-li vzniknout svobodná, demokratická a prosperující Libye;
 3. vítá závazek NATO neustávat ve svých operacích, dokud nebude zcela ukončeno ohrožení civilního obyvatelstva pozůstatky režimu plukovníka Kaddáfího;
 4. vyjadřuje svou plnou podporu Přechodné národní radě při jejím náročném úkolu, kterým je vytvoření nového státu, jenž bude zastupovat všechny Libyjce; vítá nedávná uznání Přechodné národní rady a vyzývá všechny členské státy EU a mezinárodní společenství, aby se připojily; vyzývá Přechodnou národní radu, aby plně převzala zodpovědnost za bezpečnost a dobré životní podmínky libyjského lidu, aby jednala transparentně a v plném souladu s demokratickými zásadami i mezinárodním humanitárním právem;

5. vyzývá Přechnou národní radu, aby zahájila proces usmíření a upevňování národa jakožto nutný prostředek k nastolení udržitelného míru, aby rychle přistoupila ke shromáždění a zajištění zbraní a objasnila svým povstaleckým bojovníkům, že pomsta nebude tolerována, nýbrž že podezřelí z trestných činů budou postaveni před soud v souladu s pravidly právního státu;
6. zdůrazňuje, že zločiny proti lidskosti nemohou v žádném případě zůstat nepotrestány a že Muammar Kaddáfí a příslušníci jeho režimu se musí zodpovídat a být za své zločiny postaveni před soud dle zásad právního státu;
7. zdůrazňuje závažnou humanitární a migrační situaci v Libyi, zejména v důsledku kritického nedostatku vody a potravin, léků, elektřiny a paliva; vyzývá EU a mezinárodní společenství, aby kladně a rychle reagovaly na žádosti Přechné národní rady o finanční humanitární podporu; v této souvislosti vítá rychlou humanitární reakci Evropské komise, která přislíbila 70 milionů EUR a otevřela kancelář pro humanitární pomoc v Tripolisu;
8. v této souvislosti vítá závazek států a mezinárodních organizací, které se zúčastnily summitu „přátel Libye“ 1. září v Paříži, spočívající v okamžitém uvolnění 15 miliard USD ve formě zmrazených libyjských prostředků, jakož i rozhodnutí EU upustit od sankcí vůči 28 libyjským subjektům, včetně přístavů, ropných společností a bank;
9. zdůrazňuje, že věrohodnost Přechné národní rady prozatímní vlády se bude odvíjet od její schopnosti řešit nejnaléhavější problémy a současně vytvářet podmínky pro silné demokratické instituce; vyzývá Přechnou národní radu, aby zahájila co nejtransparentnější a nejkomplexnější postup zahrnující všechny důležité zúčastněné strany ze všech částí země s cílem dojít k legitimitě a národnímu konsenzu, a vyhnout se tak vzniku regionálních, etnických či kmenových frakcí, které by mohly způsobit další násilí;
10. bere na vědomí závazek předsedy Přechné národní rady Abdala Džalíla navrhnout novou ústavu a uspořádat prezidentské volby, které by se měly konat nejpozději v dubnu 2012, avšak zdůrazňuje, že harmonogram voleb bude muset být uzpůsoben době, jež je nezbytná pro vytvoření záruk v souvislosti s právem na politické zastoupení a tedy skutečný politický pluralismus;
11. vyzývá EU a mezinárodní společenství, aby Přechnou národní radu podporovaly v jejím úsilí o hospodářskou obnovu, a pomohly jí tak obnovit hospodářskou infrastrukturu a získat zahraniční investice; vítá budoucí vyslání delegace EU do Tripolisu, jakož i nedávné jmenování Bernardina Leóna novým zvláštním zástupcem Evropské unie pro jižní Středomoří; zdůrazňuje, že čím dříve dojde k oživení libyjského hospodářství, zejména obnovením produkce ropy, tím dříve bude moci Přechná národní rada posílit svou legitimitu a zaměřit se na střednědobé a dlouhodobé potřeby své země;
12. v této souvislosti zdůrazňuje, že je nezbytné, aby se mezinárodní společenství dlouhodobě zavázalo, že bude Přechné národní radě a posléze jejím zvoleným nástupcům na požádání pomáhat při obnově země a že tak bude činit koordinovaným a jednotným způsobem pod vedením OSN a kontaktní skupiny;

13. vyzývá EU, aby postupně od krátkodobé finanční pomoci přešla k dlouhodobé politické a technické podpoře, přičemž poskytne odborné znalosti v prioritních oblastech tak, jak stanovují a požadují nové libyjské orgány, a aby co nejdříve obnovila jednání o rámcové dohodě mezi EU a Libyí; zdůrazňuje, že EU by měla sehrát prospěšnou úlohu při stabilizaci bezpečnostní situace za využití společné bezpečnostní a obranné politiky, a to zejména v oblasti reformy bezpečnostního sektoru;
14. zdůrazňuje význam úspěšného výsledku libyjského konfliktu pro tuto oblast a v souvislosti s „arabským jarem“; naléhavě vyzývá vedoucí činitele v této oblasti, aby se z případu Libye poučili a vzali na vědomí narůstající lidové hnutí, které požaduje, aby byla dodržována jeho práva a svobody;
15. doporučuje, aby do Libye byla vyslána delegace Evropského parlamentu, která by zhodnotila situaci, vyjádřila podporu a solidaritu a zahájila dialog s Přejídnou národní radou, občanskou společností a dalšími místními klíčovými hráči;
16. pověřuje svého předsedu, aby toto usnesení předal Radě, Komisi, vysoké představitelce, vládám a parlamentům členských států, parlamentnímu shromáždění Unie pro Středomoří, Lize arabských států, Africké unii a Přejídné národní radě Libye.